



GIG
CYMRU
NHS
WALES

Iechyd Cyhoeddus
Cymru
Public Health
Wales

Rhif Cyfeirnod: PHW 74 -TP/01
Rhif y Fersiwn: v0.2
Dyddiad yr adolygiad nesaf:
Gorffennaf 2022

Gweithdrefn Archwiliadau Clinigol ac Ansawdd

Cyflwyniad a Nod

Mae Iechyd Cyhoeddus Cymru yn cydnabod bod archwiliadau clinigol ac ansawdd yn ddull pwysig ar gyfer darparu sicrwydd wrth gyflenwi gwasanaethau a rhaglenni diogel ac effeithiol ac mae'n ffordd bwysig o ddysgu am yr hyn sy'n gweithio'n dda a nodi meysydd i'w gwella. Nod y weithdrefn yw safoni sut mae archwiliadau clinigol ac ansawdd yn cael eu cynnal yn y sefydliad.

Polisiau, Gweithdrefnau a Dogfennau Rheoli Ysgrifenedig Cysylltiedig

[Polisi Gweithio i Wella](#)

Fframwaith Ansawdd ac Effaith

Polisi Adrodd am Ddigwyddiadau

[Safonau Iechyd a Gofal \(2015\)](#)

[Polisi Rheoli Hawliadau](#)

Cwmpas

Mae Archwiliadau Clinigol ac Ansawdd yn cefnogi'r Fframwaith Ansawdd ac Effaith i "wneud cyflawni ansawdd ac effaith yn brif flaenoriaeth i'n holl staff" a sicrhau bod y sefydliad yn cydymffurfio â Safon Iechyd a Gofal 3.3 drwy fwrw ymlaen â'r agenda ansawdd yn Iechyd Cyhoeddus Cymru. Mae rhoi dull mwy cydlynol a chynhwysfawr ar waith o ran cynnal archwiliadau yn adlewyrchu ein bwriad strategol i gryfhau ein dull o wella ansawdd. Mae archwiliadau clinigol ac ansawdd yn un offeryn a ddefnyddir i roi sicrwydd i'r Bwrdd. Nid yw'r weithdrefn hon yn cynnwys gweithgaredd archwilio sy'n cael ei gwblhau gan Swyddfa Archwilio Cymru, Archwilwyr Mewnol, ac adolygiad cymheiriaid. Mae'r gweithgareddau hyn yn destun cynlluniau archwilio ar wahân.

Asesiad Effaith ar Gydraddoldeb ac Iechyd	Mae hwn wedi'i gwblhau ac ni nodwyd unrhyw effaith
Cymeradwywyd gan	Uwch Dîm Arwain
Dyddiad Cymeradwyo	31 Gorffennaf 2019
Dyddiad Adolygu:	31 Gorffennaf 2022
Dyddiad Cyhoeddi:	
Cyfarwyddwr Gweithredol / Cyfarwyddwr Atebol	Rhiannon Beaumont-Wood (Cyfarwyddwr Gweithredol Ansawdd, Nyrsio a Gweithwyr Proffesiynol Perthynol i Ofal Iechyd)
Awdur	Caroline Whittaker, Arweinydd Ansawdd, Ansawdd, Nyrsio a Gweithwyr Proffesiynol Perthynol i Ofal Iechyd.

Ymwadiad

Os yw dyddiad adolygu'r ddogfen hon wedi mynd heibio, gwnewch yn siŵr mai'r fersiwn rydych chi'n ei defnyddio yw'r un fwyaf diweddar drwy gysylltu ag awdur y ddogfen

Crynodeb o'r adolygiadau/diwygiadau

Rhif y fersiwn:	Dyddiad Yr Adolygiadau	Dyddiad Cymeradwyo	Dyddiad cyhoeddi	Crynodeb o'r Gwelliannau
-----------------	------------------------	--------------------	------------------	--------------------------

V1		31/07/19		Gweithdrefn newydd

1. Cyflwyniad

Mae Iechyd Cyhoeddus Cymru yn gweithio tuag at ddod yn Sefydliad Perfformiad Uchel, gydag Ansawdd a Gwellu wrth ei wraidd. Mae archwiliadau clinigol ac ansawdd yn ddull pwysig i wella'n barhaus y gofal diogel effeithiol a ddarperir i'r rhai sy'n defnyddio ein gwasanaethau a'n rhaglenni.

Mae archwiliadau clinigol ac ansawdd yn ategu methodolegau eraill ac maent yn ffordd ddefnyddiol o ddysgu am yr hyn sy'n gweithio'n dda ac nad yw cystal. Bydd Iechyd Cyhoeddus Cymru yn manteisio ar bob cyfle i ddysgu drwy gydnabod a rhannu arferion da drwy arloesi a galluogi newid.

Nid yw'r weithdrefn hon yn cynnwys gweithgaredd archwilio a gwblheir gan Swyddfa Archwilio Cymru, Archwilwyr Mewnol, ac adolygiad cymheiriaid. Mae'r gweithgareddau hyn yn destun cynlluniau archwilio ar wahân a rhoddir mwy o fanylion yn Atodiad 1.

1.1. Beth yw ystyr Archwiliadau Clinigol ac Ansawdd?

Mae archwilio yn rhan o broses sicrwydd, sy'n gallu cefnogi gwaith gwella ansawdd. Mae archwiliadau clinigol ac ansawdd yn mesur arfer presennol yn erbyn safonau sy'n seiliedig ar dystiolaeth, er enghraifft: Y Sefydliad Cenedlaethol dros Ragoriaeth mewn Iechyd a Gofal (NICE). Offeryn gwella ansawdd yw archwiliadau clinigol ac ansawdd, a gellir ei ddefnyddio i lywio ymarfer ac mae'n golygu mesur effeithiolrwydd ymyrraeth iechyd yn erbyn safonau/tystiolaeth y cytunwyd arnynt ac sy'n ddibynadwy. Lle y nodir hynny, gweithredir newidiadau a gwneir gwaith monitro pellach i gadarnhau gwelliant (Partneriaeth Gwellu Ansawdd Gofal Iechyd 2011)¹.

Bwriad archwiliad clinigol ac ansawdd yw ateb y cwestiwn "A yw'r gwasanaeth hwn neu'r rhaglen hon yn cyrraedd y safon ddisgwyliedig? a:

- Mesur ansawdd gwasanaeth, swyddogaeth neu raglen sy'n cael ei darparu.
- Nodi a yw'r safonau gorau (lle y bo hynny'n briodol) yn cael eu cyrraedd.
- Mesur ymarfer yn erbyn meini prawf penodol a safonau neu ganllawiau diffiniedig.

Nid yw hyn yn cynnwys ymchwil (i astudio pwnc yn fanwl, yn enwedig er mwyn darganfod gwybodaeth newydd neu feithrin dealltwriaeth newydd ac fe'i rheolir drwy'r broses lywodraethu; nac ychwaith werthusiad (sy'n ceisio asesu effeithiolrwydd neu effeithlonrwydd gwasanaeth/rhaglen sy'n bodoli eisoes neu

¹ Health Quality Improvement Partnership (2011) New Principles of Best Practice in Quality and clinical audit', Radcliffe Publishing: Rhydychen.

un newydd sy'n seiliedig ar dystiolaeth). Am fwy o wybodaeth, gweler [Ymchwil a Datblygu](#).

2. Cynllun Archwilio Blynnyddol

Mae'n ofynnol bod gan Iechyd Cyhoeddus Cymru Gynllun Archwilio Clinigol ac Ansawdd ar gyfer pob blwyddyn ariannol. Mae'r cynllun yn cynnwys dau gategori o Archwiliadau:

2.1. Archwiliadau Cenedlaethol (Gorfodol)

Bydd Iechyd Cyhoeddus Cymru yn cytuno ar raglen flynyddol o weithgaredd archwilio clinigol ac ansawdd wedi'u cynllunio ac mewn ymateb i ddyletswydd statudol i gymryd rhan mewn archwiliadau cenedlaethol clinigol ac ansawdd perthnasol yn y Rhaglen Genedlaethol Archwilio Clinigol a Chanlyniadau Cleifion (NCAPOP). Bydd Iechyd Cyhoeddus Cymru yn ystyried argymhellion archwiliadau clinigol ac ansawdd cenedlaethol ac yn gweithredu'r rhai sy'n berthnasol i weithgareddau'r sefydliad.

2.2. Archwiliadau Lleol (i'w penderfynu gan y Gyfarwyddiaeth/Is-adran)

Archwiliadau a gynhyrchir yn lleol yw'r archwiliadau hynny o ansawdd ac ymarfer clinigol/iechyd cyhoeddus a gynhelir o fewn Iechyd Cyhoeddus Cymru, a lle bo hynny'n briodol dylent "adlewyrchu diffiniadau o arfer gorau y cytunwyd arnynt yn genedlaethol" (Y Bartneriaeth Gwella Ansawdd Gofal Iechyd (HQIP) 2011)².

2.3. Gellir cynnal archwiliadau lleol o dan y categorïau canlynol:

- Rhai a nodwyd mewn cynlluniau gwella o adolygiad a diweddariad blynnyddol y Safonau Gofal Iechyd.
- Archwiliadau sy'n cysylltu â gwersi a ddysgwyd o ddigwyddiadau, pryderon a hawliadau clinigol/rhaglen.
- Archwiliadau Clinigol ac Ansawdd Cenedlaethol (gall Iechyd Cyhoeddus Cymru gyfrannu pan fo angen).
- Y rhai sy'n ofynnol fel rhan o safonau a osodir yn allanol. e.e. dangos bod y safonau gofynnol ar gyfer Rhaglenni Sgrinio Cenedlaethol y DU yn cael eu bodloni.
- Er mwyn cael gwybod mwy am fater penodol, y gellid ei ddefnyddio i lywio gweithgaredd gwella pellach e.e. mewn ymateb i adolygiad allanol/darn o waith allanol.
- Meysydd ymarfer iechyd cyhoeddus
- Iechyd a Diogelwch

2.4. Enghreifftiau o Archwiliadau

² *Partneriaeth Gwella Ansawdd Gofal Iechyd (2011) Best Practice in Quality and Clinical Audit, HQIP*

- Archwilio adeiladau lle mae staff Iechyd Cyhoeddus Cymru yn denantiaid neu'n cael eu cynnal gyda Bwrdd Iechyd i sicrhau cydymffurfio â Rheoliadau'r Gweithle (Iechyd, Diogelwch a Lles) 1992 (Cyfarwyddiaeth Gweithrediadau a Chyllid).
- Archwiliad o Gynlluniau Tymor Canolig Integredig Byrddau Iechyd gan yr Uned Gofal Sylfaenol yn Iechyd Cyhoeddus Cymru (ICC) i adolygu'r cynnydd tuag at fodloni safonau drafft ar gyfer elfennau gwelededd Model Gofal Sylfaenol Cymru yn flynyddol.

3. Diben

Pwrpas y weithdrefn hon yw sicrhau bod Iechyd Cyhoeddus Cymru yn cyflawni ei rwymedigaethau gorfodol mewn perthynas ag archwiliadau clinigol ac ansawdd a nodi fframwaith ar gyfer staff sydd, neu sy'n dymuno, cynnal archwiliad clinigol ac ansawdd yn Iechyd Cyhoeddus Cymru.

4. Llywodraethu a Moeseg

4.1. Cydraddoldeb

Ni ddylai'r broses ar gyfer pennu'r dewis o brosiectau archwilio ansawdd lleol lleol ac archwilio clinigol a / neu werthuso gwasanaethau beidio â gwahaniaethu'n anfwriadol yn erbyn unrhyw grwpiau mewn cymdeithas ar sail eu hil, anabledd, rhyw, oedran, cyfeiriadedd rhywiol, ailbennu rhywedd, crefydd a chred.

4.2. Diogelu Data Cyffredinol

Rhaid i'r holl weithgaredd archwilio clinigol ac ansawdd ystyried y Rheoliad Cyffredinol ar Ddiogelu Data (GDPR) 2018 ac Egwyddorion Caldicott (1997, 2013). Mae hyn yn golygu y dylech:

- a. Cyfiawnhau'r diben(ion).
- b. Peidio â defnyddio data cyfrinachol personol oni bai ei bod yn hollol angenrheidiol.
- c. Defnyddio'r swm lleiaf posibl o ddata cyfrinachol personol angenrheidiol.
- d. Cyfyngu ar fynediad at ddata cyfrinachol personol ar sail yr angen i wybod yn unig.
- e. Dylai pawb sydd â mynediad at ddata cyfrinachol personol fod yn ymwybodol o'u cyfrifoldebau.
- f. Cydymffurfio â'r gyfraith.

Gall y ddyletswydd i rannu gwybodaeth fod yr un mor bwysig â'r ddyletswydd i amddiffyn cyfrinachedd cleifion.

4.3. Cymeradwyaeth Foesegol

Yn gyffredinol nid oes angen cymeradwyaeth ffurfiol gan Bwyllgor Moeseg Ymchwil ar gyfer prosiectau archwilio clinigol ac ansawdd; ond rhaid ei gynnal o fewn [fframwaith moesegol](#), i sicrhau nad oes unrhyw niwed yn cael ei achosi i

ddefnyddwyr na staff gwasanaeth a bod y gwaith casglu data yn ddibynadwy. Mae'n arfer da i gynigion archwilio gael eu rhannu gyda'r Gyfarwyddiaeth Ymchwil a Gwybodaeth er mwyn cael sylwadau defnyddiol.

5. Atebolrwydd

5.1. Dirprwyo

Mae archwiliadau clinigol ac ansawdd yn ddull posibl o roi sicrwydd ynghylch ansawdd rhaglenni neu wasanaethau a ddarperir a gall fod yn effeithiol fel rhan o is-set ehangach o ddulliau gwella ansawdd. Cyfarwyddwr Gweithredol Gwasanaethau Iechyd y Cyhoedd/Cyfarwyddwr Meddygol a Chyfarwyddwr Gweithredol Ansawdd, Nyrsio a Pherthynol i Ofal Iechyd yw'r Arweinwyr Gweithredol ar y cyd ar gyfer archwilio clinigol ac ansawdd, gyda'r cyfrifoldeb am sicrhau bod cylch blynyddol o archwiliadau clinigol ac ansawdd yn cael ei gyflwyno i Bwyllgor perthnasol y Bwrdd.

5.2. Cydymffurfiaeth

Disgwylir i'r holl staff sy'n ymwneud â gweithgaredd archwilio clinigol ac ansawdd yn Iechyd Cyhoeddus Cymru gydymffurfio â'r weithdrefn hon.

5.3. Ailddilysu Proffesiynol

Rhaid i staff Clinigol ac Ansawdd sy'n cymryd rhan mewn archwilio clinigol ac ansawdd, sy'n bwriadu defnyddio hwn fel tystiolaeth ar gyfer ailddilysu proffesiynol, sicrhau bod unrhyw gyfeiriadau at yr archwiliad yn ddienw hy nid oes modd adnabod cyfranogwyr.

6. Cynnal Archwiliadau Clinigol ac Ansawdd

6.1. Effeithiolrwydd Archwiliadau Clinigol ac Ansawdd

Bydd angen i unigolion sy'n bwriadu cynnal archwiliad penodol ystyried y canlynol wrth ddatblygu eu cynlluniau:

- A yw'r archwiliad yn cael ei gynnal ar bynciau a fydd o fudd i ddarparu gwasanaethau, rhaglen neu swyddogaethau ac yn gwella ansawdd a/neu effaith?
- A yw'r archwiliad yn cynnwys mesurau ansawdd penodol fel mater o drefn, hynny yw, safonau, meini prawf neu ddangosyddion? A ydynt yn cyfeirio at dystiolaeth gyfredol lle mae tystiolaeth yn debygol o fodoli?
- A fyddai'r broses o gasglu a choladu data yn dryloyw ac yn debygol o gynhyrchu data dibynadwy y byddai'r tîm ehangach yn barod i weithredu arnynt?
- A fyddai'r archwiliad wedi'i gwblhau yn werth yr amser a'r ymdrech a gymerwyd i'w gynnal?

- A fyddai'r archwiliad a gynhaliwyd yn arwain at welliannau mewn ymarfer? Os na fydd, pa rwystrau rhag cyflwyno newid y dylid eu hystyried?
- A fyddai'r archwiliad yn cadarnhau arfer da neu'n cyflawni unrhyw ddiben pwysig arall?
- A ellid ailadrodd y gwaith casglu data yn rheolaidd ac yn gyflym i weld a oes gwelliant wedi'i wneud?

6.2. Dewis a Blaenoriaethu

Ar ôl dewis pwnc ar gyfer archwiliad clinigol ac ansawdd, dylid asesu'r dichonoldeb gan ddefnyddio teclyn fel y grid sgorio yn Ffigur 1 (mae hwn wedi'i addasu i'w ddefnyddio yn Iechyd Cyhoeddus Cymru).

Ffigur 1

	Ydy/Gellir/ Oes (2 bwynt)	Ddim yn siŵr (1 pwynt)	Na (0 pwynt)
1. A yw'r archwiliad yn mynd i'r afael â phroblem sy'n berthnasol i ddarparu gwasanaeth, swyddogaeth neu raglen			
2. A yw'r pwnc yn flaenoriaeth i'r unigolyn, tîm a/neu sefydliad?			
3. A ellir casglu data o fewn amserlen briodol?			
4. A oes hyder y bydd y data archwilio yn ddibynadwy ac yn gywir?			
5. A ellid gweithredu newidiadau pe bai gofal sy'n is na'r safonau gofynnol yn cael ei ganfod?			
Sgorio Archwiliadau sy'n dyfarnu pwyntiau: • Mae pump neu lai yn annhebygol o lwyddo • Mae'n werth ystyried chwech i saith • Bydd wyth neu fwy fel arfer yn llwyddo			

Baker R, Fraser, RC a Lakhani, M (1998) Evidence-based Audit in General Practice, Butterworth-Heinemann, Rhydychen

6.3. Cynnig ar gyfer cynnal Archwiliad Lleol

Ar ôl penderfynu cynnal archwiliad clinigol ac ansawdd lleol, rhaid llenwi'r ffurflen gynnig yn Atodiad 2 a'i hanfon at y rheolwr llinell perthnasol i'w chymeradwyo, cyn dechrau'r archwiliad.

6.4. ROLAU A CHYFRIFOLDEBAU

6.4.1 Ansawdd, Nyrsio a Gweithwyr Proffesiynol Perthynol i Ofal Iechyd (QNAHPS)

QNAHPS sy'n gyfrifol am oruchwylio a chynnal cronfa ddata archwiliadau clinigol ac ansawdd ac adrodd i QSIC.

6.4.2 Cyfarwyddwr Gweithredol

Sicrhau bod yr Archwiliad Clinigol ac Ansawdd yn cael ei ymgorffori yng nghynlluniau'r Gyfarwyddiaeth a'r Adran

6.4.3 Arweinwyr Adrannol

Arweinwyr adrannol ym mhob Cyfarwyddiaeth sy'n gyfrifol am gynllunio a chydlynu eu harchwiliadau yn flynyddol i'w cynnwys ar y "cynllun blynyddol" a chofrestru'r cynllun gyda QNAHPs

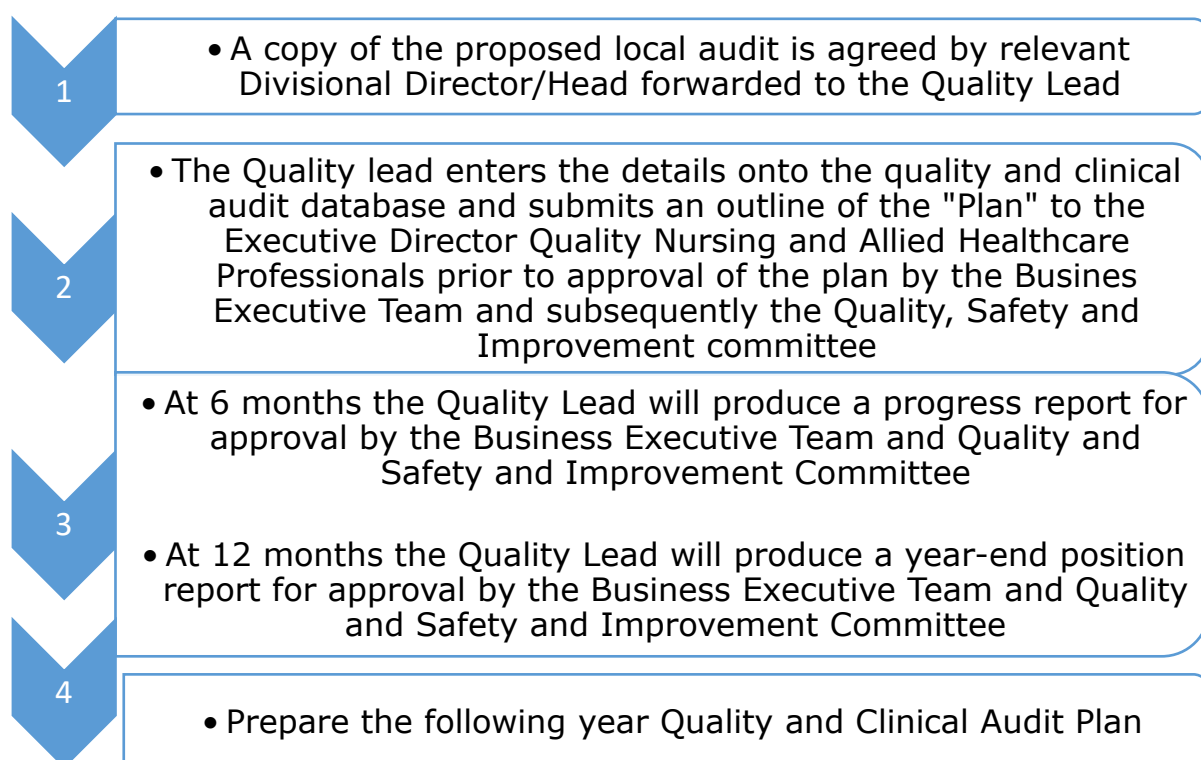
6.4.4 Arweinydd Ansawdd

Caiff copi o'r archwiliad lleol arfaethedig cymeradwy ei anfon ymlaen at Arweinydd Ansawdd yr adran Ansawdd, Nyrsio a Gweithwyr Proffesiynol Perthynol i Ofal Iechyd.

6.5 Proses

Bydd yr Arweinydd Ansawdd yn coladu'r archwiliadau ac yn cyflwyno'r Cynllun Archwiliadau Clinigol ac Ansawdd Blynyddol i'r Cyfarwyddwr Gweithredol Nyrsio Ansawdd a Gweithwyr Proffesiynol Perthynol i Ofal Iechyd cyn i'r Tîm Gweithredol Busnes ei gymeradwyo ac i'r pwyllgor Ansawdd, Diogelwch a Gwella. Ar ôl 6 a 12 mis, yn y drefn honno bydd yr Arweinydd Ansawdd yn cynhyrchu adroddiad cynnydd dros dro ac adroddiad sefyllfa ar ddiwedd y flwyddyn ar y cynllun archwilio clinigol ac ansawdd i'w gymeradwyo gan y Tîm Gweithredol Busnes a'r pwyllgor Ansawdd, Diogelwch a Gwella er sicrwydd (Ffigur 2).

Ffigur 2



6.6 Dosbarthu Archwiliadau wedi'u Cwblhau

Adroddir ar archwiliadau wedi'u cwblhau mewn cyfarfodydd o fewn y Cyfarwyddiaethau. Trafodir y canfyddiadau a chytunir ar gynlluniau gweithredu ac, os bydd angen, gwneir ymrwymiad i ail-archwilio. Fel rhan o'r broses "craffu dwys" a gynhaliwyd gan y Pwyllgor Ansawdd, Diogelwch a Gwella, bydd gwybodaeth archwilio a chynlluniau gwella yn cael eu cyflwyno.

7. Cynlluniau Gweithredu

Prif bwrpas archwiliadau clinigol ac ansawdd yw cyflawni gwelliannau mewn safonau a chanlyniadau ymarfer³. Pan fydd canlyniadau archwiliad yn canfod ymarfer sy'n is na'r safon ofynnol neu'n canfod cyfle i wella, dylai'r Arweinydd sy'n gyfrifol am yr archwiliad cychwynnol yn Atodiad 3 lunio cynllun gweithredu drafft. Dylai hyn fod yn benodol, yn fesuradwy ac yn realistig gydag arweinwyr a nodwyd ac amserlen realistig ar gyfer pob cam gweithredu. Dylai'r Cyfarwyddwr Rhanbarthol neu'r Cyfarwyddwr Gweithredol, pan fydd hynny'n bosibl, lofnodi cynlluniau archwilio lleol neu, lle bo hynny'n briodol, y Cyfarwyddwr Gweithredol. Bydd cynnydd yn erbyn y camau hyn yn cael ei fonitro a'i adrodd ddwywaith y flwyddyn, i'r Tîm Gweithredol Busnes ac yna ar gyfer sicrwydd i'r Pwyllgor Ansawdd, Diogelwch a Gwella.

Rhaid anfon copi o'r Cynllun Gweithredu ar Archwiliadau, wedi'i gwblhau, at yr Arweinydd Ansawdd.

8. Hyfforddiant

Bydd Iechyd Cyhoeddus Cymru yn sicrhau bod hyfforddiant ac addysg addas ar gael ym maes archwiliadau clinigol ac ansawdd. Ar ôl i unigolion ddilyn hyfforddiant, mae cyfle i astudio cyrsiau hunan-dywys pellach sy'n cymryd tua chwe awr, a fydd yn darparu achrediad ar gyfer y Cymhwyster Hyfforddiant Archwiliadau Clinigol Uwch.

Bydd hyn yn codi proffil archwilio clinigol ac ansawdd ac yn meithrin gallu a chapasiti; a thrwy hynny weithredu fel anogwr cyfrannol ar gyfer gwella ansawdd.

³ Health Quality Improvement Partnership (2016) Best Practice in Quality and clinical audit', HQIP

Atodiad 1. Rôl Swyddfa Archwilio Cymru; Archwilwyr Mewnol; ac Archwiliadau Clinigol ac Ansawdd			
	Rôl:	Manylion y cynllun	Corff llywodraethu
Swyddfa Archwilio Cymru	Fel yr archwilydd allanol, mae SAC yn cynnal: - archwiliad ariannol fel y nodir yn Neddf Archwilio Cyhoeddus (Cymru) 2004 - Archwiliadau perfformiad fel y nodir yn Neddfau Llywodraeth Cymru 1998 a 2006 ac o dan Ddeddf Archwilio Cyhoeddus (Cymru) 2004	Cynllun gwaith archwiliadau ariannol Cynllun gwaith archwiliadau perfformiad er mwyn bodloni bod y corff wedi gwneud trefniadau cywir ar gyfer sicrhau darbodaeth, effeithlonrwydd ac effeithiolrwydd wrth ddefnyddio adnoddau. - Aseiad Strwythuredig y GIG - Adolygiadau thematig Cymru gyfan - Gweithredu argymhellion archwiliadau blaenorol	Y Pwyllgor Archwilio a Llywodraethu Corfforaethol
Archwilwyr Mewnol	Yn rhoi barn flynyddol annibynnol a gwrthrychol i'r Swyddog Atebol a'r Bwrdd ar ddigonolrwydd ac effeithiolrwydd cyffredinol fframwaith llywodraethu, rheoli risg a rheolaeth y sefydliad. Yn ogystal, gall rheolwyr yr Ymddiriedolaeth ddefnyddio canfyddiadau ac argymhellion adolygiadau archwilio mewnol i wella trefniadau llywodraethu, rheoli risg a rheolaeth yn eu meysydd gweithredol.	Cynllun Archwilio Mewnol wedi'i ddatblygu yn unol â Safon Archwilio Mewnol y Sector Cyhoeddus 2010 - Cynllunio Dull cynllunio ar sail risg sy'n cydnabod yr angen i flaenoriaethu cwrpas archwiliadau i roi sicrwydd ar reoli meysydd risg allweddol. Mae 8 parth archwilio mewnol: 1. Llywodraethu Corfforaethol, risg a chydymffurfiaeth reoliadol 2. Rheoli perfformiad cynllunio ac adrodd strategol 3. Llywodraethu a rheoli ariannol 4. Ansawdd a diogelwch llywodraethu clinigol 5. Llywodraethu a diogelwch gwybodaeth 6. Gwasanaeth gweithredol a rheolaeth swyddogaethol 7. Rheoli'r gweithlu 8. Rheoli cyfalaf ac ystadau	Y Pwyllgor Archwilio a Llywodraethu Corfforaethol

Cynllun Archwilio Ansawdd a Gwaith Clinigol	Mae archwiliadau clinigol ac ansawdd yn ddull pwysig o ddarparu sicrwydd ynghylch y gofal diogel effeithiol a ddarperir i'r rhai sy'n defnyddio ein gwasanaethau. Mae hefyd yn ffordd ddefnyddiol o ddysgu am yr hyn sy'n gweithio'n dda a'r nad yw'n gweithio cystal.	Datblygir y cynllun mewn cydweithrediad ar draws y sefydliad Mae'r Pwyllgor Archwilio a Llywodraethu Corfforaethol yn ceisio sicrwydd ar y cynllun cyffredinol, ei addasrwydd at y diben a'i gyflawni. Rôl y pwyllgor yw ceisio sicrwydd o ran: • A oes gan Iechyd Cyhoeddus Cymru gynllun Archwiliadau Clinigol - ac a yw'n addas at y diben? • A yw wedi'i gwblhau mewn pryd? • A yw'n ymdrin â'r holl faterion perthnasol? • A yw'n gwneud gwahaniaeth ac yn arwain at newid amlwg? • A yw newid yn cael ei gefnogi gan fethodolegau gwella cydnabyddedig? • A yw'r sefydliad yn cefnogi archwiliad clinigol yn effeithiol? Mae'r Pwyllgor Ansawdd, Diogelwch a Gwella yn ceisio mwy o fanylion am y canlyniadau clinigol a'r gwelliannau a wnaed o ganlyniad i archwilio clinigol. Mae'r Archwiliwyr Mewnol yn rhoi sicrwydd o ran y Cynllun Archwilio Ansawdd a Gwaith Clinigol fel rhan o archwiliad mewnol penodol.	Y Pwyllgor Archwilio a Llywodraethu Corfforaethol (sicrwydd) Pwyllgor Ansawdd, Diogelwch a Gwella (monitro a goruchwyllo)
---	---	--	--

Atodiad 2. FFURFLEN CYNNIG ARCHWILIO LLEOL (ar gyfer archwiliadau a gynhelir o fewn Iechyd Cyhoeddus Cymru)

Llenwch yr holl fanylion ar y ffurflen hon os ydych am gynnal archwiliad.

Dychwelwch y ffurflen hon ar ôl ei chwblhau i'ch arweinydd archwilio lleol _____

TEITL YR ARCHWILIAD	
CYFARWYDDIAETH / IS-ADRAN	
DYDDIAD ARFAETHEDIG	DECHRAU
ENW ARCHWILAID	ARWEINYDD YR

1. Teitl yr Archwiliad (beth) Beth ydych chi'n ceisio'i gyflawni?	
2. Rhesymeg dros yr archwiliad (pam) Rhowch grynodeb o pam y bwriedir cynnal yr archwiliad a beth rydych am ei gyflawni	
3. Methodoleg (sut) Amlinellwch y nifer a'r math o achosion/unedau archwilio i'w cynnwys a'r cyfnod amser ar gyfer eu cynnal	
4. Amserlen/Adnoddau Amlinellwch yr amserlen arfaethedig (mewn misoedd / blynnyddoedd e.e. Ebrill 2019 = 04/19) ar gyfer cynnal yr archwiliad ac a oes angen unrhyw gymorth.	• Pryd rydych yn disgwyl i ddata gael eu casglu? Dechrau - / - Diwedd - / - • Pryd rydych yn disgwyl i ddata gael eu dadansoddi? Dechrau - / - Diwedd - / - • Pryd rydych yn disgwyl i'r adroddiad gael ei gynhyrchu? Dechrau - / - Diwedd - / -

5. Ai ailarchwiliad yw hwn? Amlinellwch gynlluniau ar gyfer ailarchwiliad	• Amlinellwch gynlluniau pan fyddwch chi'n anelu at gwblhau'r archwiliad ar ôl rhoi newidiadau gwasanaeth ar waith (misoedd/blwyddyn)
---	---

Atodiad 3. Cynllun Gweithredu Archwiliadau Clinigol ac Ansawdd (ar gyfer archwiliadau a gynhelir o fewn Iechyd Cyhoeddus Cymru)

Teitl y Prosiect	
------------------	--

Arweinydd y Cynllun Gweithredu	Enw	Rhif cyswllt
--------------------------------	-----	--------------

Argymhellion	Camau Angenrheidiol (nodwch 'dim' os nad oes angen camau)	Dyddiad gweithredu erbyn	Person Cyfrifol	Statws sylwadau / camau gweithredu (Rhowch enghreifftiau o gamau weithredu ar y gweill, newidiadau mewn arferion, problemau a gafwyd wrth hwyluso newid, rhesymau pam na weithredwyd yr argymhelliad, ac ati.)

Addasiad o HQIP (2016) Dogfennu archwiliad clinigol ac ansawdd lleol: Canllaw ar adrodd a recordio